

# PROGETTO "Alberi di Natale a Noleggio Solidali"

Accordo tra l'azienda agricola Pellegrini Andrea e  
l'Associazione Donne e Giustizia ODV

## Accordo tra

l'azienda agricola Pellegrini Andrea (facente parte del gruppo Pellegrini Giardini),  
con sede in Civitanova Marche (MC), Via P. Gobetti n. 160, P. IVA 01200290433, C.F.  
PLLNDR68D19C770E, rappresentata dal titolare il sig. Andrea Pellegrini (di seguito  
"Azienda")

e

l'Associazione Donne e Giustizia ODV – con sede in Ancona (AN), Via Senigallia n. 16,  
C.F. 93023430427, rappresentata dalla Presidente pro tempore Avv.ta Montenovo  
Roberta, C.F. MNTRRT70M45G157N (di seguito "Associazione").

## premessi che:

- l'Azienda, operante nel settore vivaistico e del paesaggio, intende promuovere nel periodo natalizio 2025 l'iniziativa denominata **"Alberi di Natale a Noleggio Solidali"**, finalizzata al noleggio di alberi veri da esterno illuminati con luminarie natalizie;
- l'Azienda desidera devolvere parte del ricavato netto dei noleggi a sostegno delle attività dell'Associazione, impegnata nella tutela delle donne vittime di violenza di genere;
- le Parti intendono disciplinare la collaborazione nel rispetto della normativa vigente, garantendo trasparenza, tracciabilità e correttezza verso i consumatori;

## si conviene e stipula quanto segue.

### Art. 1 – Oggetto

Il presente accordo regola i termini della collaborazione per la realizzazione e promozione dell'iniziativa **"Alberi di Natale a Noleggio Solidali"**, che prevede la devoluzione da parte dell'Azienda del 10% al netto di IVA, sconti, resi, costi di trasporto e installazione, effettuati nel periodo compreso tra l'8 novembre 2025 e il 7 gennaio 2026 a favore dell'Associazione. Il calcolo e la destinazione del ricavo netto avverranno sulla base di apposita rendicontazione contabile, redatta dall'Azienda e trasmessa all'Associazione per presa visione.

## **Art. 2 – Modalità di calcolo, rendicontazione e versamento**

Per “ricavo netto” si intende l'importo totale incassato dall'Azienda per i noleggi, al netto di IVA, sconti, resi, costi di trasporto e installazione, sulla base di documentazione contabile verificabile (fatture, note di credito, prima nota o registri corrispettivi).

## **Art. 3 -Obbligo di rendicontazione**

L'Azienda si impegna a predisporre, al termine dell'iniziativa, una **rendicontazione economico-finanziaria dettagliata** delle attività oggetto del presente accordo, comprendente:

- il numero complessivo dei noleggi effettuati;
- l'importo totale dei ricavi generati;
- i costi effettivamente sostenuti e documentati;
- la determinazione del ricavo netto e l'importo destinato alla devoluzione.

La rendicontazione dovrà essere **accompagnata da idonea documentazione giustificativa** (fatture, registri contabili, estratti, ricevute) e trasmessa all'Associazione entro il **31 marzo 2026**.

L'Associazione dovrà rilasciare **dichiarazione scritta di avvenuta ricezione della donazione**, da allegare agli atti della campagna.

Entrambe le Parti si impegnano a **pubblicare o rendere consultabile** l'esito della rendicontazione nella sezione “Trasparenza Solidale” del sito [www.pellegrinigiardini.it](http://www.pellegrinigiardini.it), a garanzia della piena trasparenza verso il pubblico.

## **Art. 4 – Ruoli e responsabilità**

L'Azienda cura la promozione, la comunicazione e la gestione operativa dell'iniziativa, assumendosi ogni onere organizzativo e amministrativo.

L'Associazione autorizza l'uso del proprio nome e logo esclusivamente per questa campagna, garantendo la correttezza e la veridicità dei dati comunicati.

L'Azienda non potrà essere ritenuta responsabile dell'utilizzo dei fondi da parte dell'Associazione successivamente alla donazione.

L'Associazione non sarà responsabile per reclami o disservizi connessi al servizio commerciale di noleggio alberi.

## **Art. 5 – Trasparenza e pubblicità**

L'Azienda si impegna a comunicare in modo chiaro e verificabile la natura solidale dell'iniziativa, conformemente agli artt. 20–22 del Codice del Consumo e alle Linee guida AGCM.

Tutti i materiali promozionali specificheranno la percentuale devoluta, il beneficiario e le modalità di devoluzione.

Al termine della campagna, l'Azienda pubblicherà sul proprio sito web

**www.pellegrinigiardini.it, sezione "Trasparenza Solidale",** l'esito della campagna comprensivo di periodo, percentuale devoluta, definizione di ricavo netto, importo complessivo devoluto e data del versamento.

#### **Art. 6 – Durata**

Il presente accordo ha validità dal 8 novembre 2025 al 7 gennaio 2026 e si estingue automaticamente alla conclusione delle attività di rendicontazione. Non è previsto rinnovo tacito, ma potrà essere rinnovato previo consenso scritto di entrambe le parti.

#### **Art. 7 – Clausola di manleva**

L'Associazione manleva e tiene indenne l'Azienda da ogni pretesa, danno o controversia derivante da uso improprio del proprio nome o dei fondi ricevuti. Parimenti, l'Azienda manleva l'Associazione per eventuali controversie legate alla propria attività commerciale o alla gestione dei noleggi.

#### **Art. 8 – Riservatezza**

Le Parti si impegnano a mantenere la massima riservatezza sulle informazioni e sui dati trattati nell'ambito della collaborazione, ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR).

#### **Art. 9 – Trattamento dei dati personali**

Le Parti dichiarano che, in relazione all'esecuzione del presente accordo, potranno trattare dati personali appartenenti a persone fisiche identificate o identificabili (di seguito "Dati Personali"), appartenenti alle rispettive strutture organizzative, rappresentanti, collaboratori o terzi coinvolti.

Il trattamento dei Dati Personali sarà effettuato in conformità al Regolamento (UE) 2016/679 ("GDPR") e al D.Lgs. 196/2003 come modificato, nonché a ogni altra disposizione normativa nazionale o europea applicabile in materia di protezione dei dati personali.

Ciascuna Parte agirà, rispetto ai Dati Personali di propria titolarità, in qualità di Titolare autonomo del trattamento.

Qualora una Parte debba trattare Dati Personali per conto dell'altra, le Parti si impegnano a formalizzare separatamente una nomina a Responsabile del trattamento ai sensi dell'art. 28 GDPR, definendo le istruzioni operative e le misure di sicurezza da adottare.

Le Parti si impegnano a trattare i Dati Personali esclusivamente per le seguenti finalità:

gestione ed esecuzione del presente accordo di collaborazione;

adempimento di obblighi legali, fiscali, amministrativi e contabili;

comunicazioni inerenti all'iniziativa "**Alberi di Natale a Noleggio Solidali**";

pubblicazione e rendicontazione trasparente dei risultati della campagna, limitatamente ai dati di natura non sensibile e comunque nel rispetto del principio di minimizzazione.

I Dati Personali saranno trattati con modalità manuali e informatiche, nel rispetto dei principi di liceità, correttezza, trasparenza, minimizzazione, esattezza e integrità, adottando misure tecniche e organizzative adeguate per garantirne la sicurezza e la riservatezza.

I Dati Personali saranno conservati per il tempo strettamente necessario all'esecuzione del presente accordo e, successivamente, per il periodo richiesto dalla normativa vigente in materia civile, fiscale e amministrativa.

Ciascun interessato potrà esercitare in ogni momento i diritti previsti dagli artt. 15-22 del GDPR (accesso, rettifica, cancellazione, limitazione, opposizione e portabilità dei dati) contattando i rispettivi Titolari del trattamento:

Azienda Agricola Pellegrini Andrea, Via P. Gobetti 160, 62012 Civitanova Marche (MC), e-mail: [info@pellegrinigiardini.it](mailto:info@pellegrinigiardini.it)

Associazione Donne e Giustizia ODV, Via Senigallia 16, 60100 Ancona (AN), e-mail: [info@donnegiustizia.org](mailto:info@donnegiustizia.org).

In caso di violazione dei Dati Personali ("data breach") le Parti si informeranno reciprocamente senza ingiustificato ritardo, collaborando nell'adozione delle misure tecniche e organizzative necessarie e, se richiesto, nella comunicazione al Garante per la Protezione dei Dati Personali e agli interessati ai sensi degli artt. 33 e 34 GDPR.

La presente clausola resta valida e vincolante anche successivamente alla cessazione del presente accordo, per il tempo necessario all'adempimento delle finalità e degli obblighi di legge connessi al trattamento dei Dati Personali.

#### **Art. 10 – Clausola di negoziazione e integrità**

Le Parti dichiarano che il presente accordo è stato liberamente negoziato e condiviso in ogni sua parte, e che rappresenta la volontà comune di cooperare nel rispetto dei principi di correttezza, trasparenza e buona fede.

Il presente documento costituisce l'intero accordo tra le Parti in relazione al suo oggetto e sostituisce ogni precedente intesa o comunicazione, sia scritta che verbale.

Le Parti si impegnano a mantenere un comportamento leale e collaborativo durante tutta la durata del rapporto, astenendosi da qualunque azione o omissione che possa compromettere l'equilibrio e la reciproca fiducia alla base della collaborazione.

In caso di eventuali divergenze interpretative o difficoltà operative, le Parti si impegnano a ricercare una soluzione amichevole attraverso il dialogo e il confronto diretto, prima di adire le vie legali.

#### **Art. 11 – Foro competente**

Per ogni controversia derivante dall'interpretazione o esecuzione del presente accordo, il foro competente è quello di Macerata.

Letto, confermato e sottoscritto.

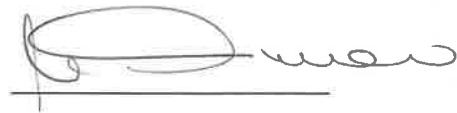
Civitanova Marche, lì 04-11-2025

Per Pellegrini Andrea – Il Titolare



Andrea Pellegrini

Per Associazione Donne e Giustizia ODV- La Presidente



Avv. Roberta Montenovo

## **ALLEGATO TECNICO – TRASPARENZA SOLIDALE**

L'Azienda Agricola Pellegrini Andrea, in conformità al Codice del Consumo e alle Linee guida AGCM, pubblicherà sul proprio sito [www.pellegrinigiardini.it](http://www.pellegrinigiardini.it) (sezione "Trasparenza Solidale") i seguenti dati:

- Periodo dell'iniziativa: 8 novembre 2025 – 7 gennaio 2026
- Percentuale devoluta: 10% del ricavo netto dei noleggi
- Definizione di ricavo netto: totale incassato al netto di IVA, sconti, resi, trasporti e installazioni
- Importo complessivo devoluto e data del versamento (entro 31 marzo 2026)
- Dichiarazione di ricezione della donazione rilasciata dall'Associazione Donne e Giustizia ODV.